

On motion of Rex Crawford, it was agreed,—That, subject to revision in the fall of 1991, the Committee retain the services of one or more Research Officers from the Library of Parliament, as needed, to assist the Committee in its work, at the discretion of the Chairperson.

On motion of Marlene Catterall, it was agreed,—That the first item of business of the Committee consist of the consideration of the Main Estimates for fiscal year 91/92 and the Minister of the Environment or, in his absence, senior departmental officials be invited to appear in defence thereof.

It was agreed,—That the Committee's preferred days for meetings be Tuesdays and Thursdays.

It was agreed,—That the motion regarding the contract with the Parliamentary Centre be discussed at a future meeting.

At 5:05 o'clock p.m. the Committee adjourned to the call of the Chair.

WEDNESDAY, JUNE 5, 1991  
(2)

The Standing Committee on Environment met at 3:45 o'clock p.m. this day in Room 371, West Block, the Chairperson, David MacDonald, presiding.

*Members of the Committee present:* Marlene Catterall, Lee Clark, Gabriel Desjardins, Jim Fulton, David MacDonald, Paul Martin, Brian O'Kurley and Ross Stevenson.

*Other Members present:* Charles Caccia, Lynn Hunter and Robert Skelly.

*In attendance: From the Library of Parliament:* Tom Curren, Research Officer.

*Appearing:* The Honourable Jean Charest, Minister of the Environment.

*Witness: From Environment Canada:* Len Good, Deputy Minister.

In accordance with its Order of Reference dated Friday, May 17, 1991, the Committee commenced consideration of the Main Estimates 1991-1992.

By unanimous consent, the Chairperson called Votes 1, 5, 10, 15, 20, 25 and 30 under ENVIRONMENT.

The Minister made an opening statement and, with the other witness, answered questions.

At 5:44 o'clock p.m. the Committee adjourned to the call of the Chair.

Normand Radford

Clerk of the Committee

Sur motion de Rex Crawford il est convenu,—Que, sous réserve de changements apportés à l'automne, le Comité, s'il le juge à propos et à la discréction du président, retienne les services d'au moins un attaché de recherche de la Bibliothèque du Parlement, pour l'aider dans ses travaux.

Sur motion de Marlene Catterall, il est convenu,—Comme premier article à son ordre du jour, que le Comité étudie le Budget des dépenses principal pour l'exercice 1991-1992 et que le ministre ou, en cas d'empêchement, des hauts fonctionnaires soient invités à témoigner.

Il est convenu,—Que le Comité siège de préférence le mardi et le jeudi.

Il est convenu,—Qu'il soit question à la prochaine réunion de la motion relative au contrat de services avec le Centre parlementaire.

À 17 h 05, le Comité s'ajourne jusqu'à nouvelle convocation du président.

LE MERCREDI 5 JUIN 1991  
(2)

Le Comité permanent de l'environnement se réunit aujourd'hui à 15 h 45, dans la salle 371 de l'édifice de l'Ouest, sous la présidence de David MacDonald (*président*).

*Membres du Comité présents:* Marlene Catterall, Lee Clark, Gabriel Desjardins, Jim Fulton, David MacDonald, Paul Martin, Brian O'Kurley, Ross Stevenson.

*Autres députés présents:* Charles Caccia, Lynn Hunter et Robert Skelly.

*Aussi présent: De la Bibliothèque du Parlement:* Tom Curren, attaché de recherche.

*Comparaît:* L'honorable Jean Charest, ministre de l'Environnement.

*Témoin: De Environnement Canada:* Len Good, sous-ministre.

Conformément à son ordre de renvoi du vendredi 17 mai 1991, le Comité commence l'étude du Budget des dépenses principal 1991-1992.

Par consentement unanime, le président appelle: ENVIRONNEMENT, crédits 1, 5, 10, 15, 20, 25 et 30.

Le ministre fait une déclaration puis, avec le témoin, répond aux questions.

À 17 h 44, le Comité s'ajourne jusqu'à nouvelle convocation du président.

Le greffier du Comité

Normand Radford